



Description of this Thermometer

EN

- ① ON/OFF button
- ② Display
- ③ Battery compartment cover
- ④ Measuring sensor / measuring tip
- ⑤ Cleaning and disinfecting area (thermometer probe only)

Important Safety Instructions

- Follow instructions for use. This document provides important product operation and safety information regarding this device. Please read this document thoroughly before using the device and keep for future reference.
- This device is only to be used for measuring human body temperature through oral, rectal or axillary. Do not attempt to take temperature at other sites, such as the ear, as it may result in false readings and may lead to injury.
- Do not use this device if you think it is damaged or notice anything unusual.
- We recommend cleaning this device according to the cleaning instructions before first use for personal hygiene.
- The minimum measurement time until the beep is heard must be maintained without exception!
- Consider that different measurement locations may require continued measuring even after the beep, see section «Measuring methods / Normal body temperature».
- Do not attempt rectal measurements on persons with rectal disorders. Doing so may aggravate or worsen the disorder.
- Ensure that children do not use this device unsupervised; some parts are small enough to be swallowed. Be aware of the risk of strangulation in case this device is supplied with cables or tubes.
- Do not use this device close to strong electromagnetic fields such as mobile telephones or radio installations. Keep a minimum distance of 3.3 m from such devices when using this device.
- Protect the device from impact and dropping.
- Avoid bending the thermometer more than 45°.
- Avoid exposing the thermometer to temperatures above 50 °C.
- Use only the commercial disinfectants listed in the section «Cleaning and Disinfecting» to clean the device to avoid damage to the device.
- We recommend this device is tested for accuracy every two years or after mechanical impact (e.g. being dropped). Please contact your local Microlife-Service to arrange the test.

WARNING: The measurement result given by this device is not a diagnosis! Do not rely on the measurement result only.

Batteries and electronic devices must be disposed of in accordance with the locally applicable regulations, not with domestic waste.

Read the instructions carefully before using this device.

Type BF applied part

Turning on the Thermometer

To turn on the thermometer, press the ON/OFF button (1); a short beep signals «thermometer On». A display test is performed. All segments should be displayed.

The last measurement reading will be shown on the display (2) automatically for 2 seconds with the «M» icon.

Then at an ambient temperature of less than 32 °C, an «L» and a flashing «C» appear at the display field (2). The thermometer is now ready for use.

Function Test

Correct functioning of the thermometer is tested automatically each time it is turned on. If a malfunction is detected (measurement inaccuracy), this is indicated by «ERR» on the display, and a measurement becomes impossible. In this case, the thermometer must be replaced.

Using the Thermometer

Choose the preferred measuring method. When taking a measurement, the current temperature is continuously displayed and the «C» symbol flashes. If the beep is heard 10 times and the «C» is no longer flashing, the predictive end-temperature has been determined and the thermometer can be read now.

Short beeps will sound when the temperature is higher than 37.5 °C in order to alert the patient that he/she may have fever. Reference: Oral temperature.

To achieve comparable results allow a 1 minute interval time between measurements.

To prolong the battery life, turn off the thermometer by briefly pressing the ON/OFF button (1). Otherwise the thermometer will automatically turn off after about 10 minutes.

Measuring methods / Normal body temperature

In the armpit (axillary) / 34.7 - 37.3 °C
Wipe the underarm with a dry towel. Place the measuring sensor (4) under the arm into the center of the armpit so the tip is touching the skin and position the patient's arm next to the patient's body. This ensures that the «C» air does not affect the reading. Because the axillary takes more time to reach its stable temperature wait at least 5 minutes, regardless of the beep sound.

In the mouth (oral) / 35.5 - 37.5 °C
Do not eat or drink anything hot or cold 10 minutes before the measurement. The mouth should remain closed up to 2 minutes before starting a reading.

Position the thermometer in one of the two pockets under the tongue, to the left or right of the root of the tongue. The measuring sensor (4) must be in good contact with the tissue. Close your mouth and breathe evenly through the nose to prevent the measurement from being influenced by inhaled/exhaled air.

If this is not possible due to blocked airways, another method for measuring should be used.

Approx. measuring time: 10 seconds!

In the armpit (rectal) / 36.6 - 38.0 °C
Carefully insert the measuring sensor (4) of the thermometer 2 to 3 cm into the anal aperture.

The use of a probe cover and the use of a lubricant is recommended. If you are unsure of this measurement method, you should consult a professional for guidance/training.

Approx. measuring time: 10 seconds!

Cleaning and Disinfecting

For disinfection in home use environment, use a 70% Isopropyl alcohol swab, or a cotton tissue moistened with 70% Isopropyl alcohol to wipe surface pollutants off the thermometer probe (note: consider the application and safety instruction of the disinfectant manufacturer).

Always start wiping from the end of the thermometer probe (approx. at the middle of the thermometer) towards the thermometer tip. Afterwards the entire thermometer probe (see number (5) in the drawing) should be immersed in 70% Isopropyl alcohol for at least 5 minutes (max. 24 hours). After immersion, let the disinfectant dry off for 1 minute before next use. Avoid immersing or wiping the display to protect it from fading.

The thermometer is not intended for professional use.

Microlife AG, Espenstrasse 139
9443 Windau / Switzerland

CE 0044

EC REP
Microlife UAB, P. Lukšėjo g. 32
08222 Vilnius / Lithuania

microlife®

- When the «▼» symbol (upside-down triangle) appears in the display, the battery is flat and needs replacing. To replace the battery remove the battery compartment cover (3) from the thermometer. Insert the new battery with the + at the top. Make sure you have a battery of the same type to hand. Batteries can be purchased at any electrical store.

Technical Specifications

- Type: Maximum thermometer
Measurement range: 32.0 °C to 42.9 °C
Temp. < 32.0 °C: display «L» for low (too low)
Temp. > 42.9 °C: display «H» for high (too high)
Measurement accuracy: ± 0.1 °C between 34 °C and 42 °C
± 0.2 °C: 32.0 - 33.9 °C and 42.1 - 42.9 °C
Operating conditions: 10 - 40 °C; 15-95 % relative maximum humidity
Storage conditions: -25 - +60 °C; 15-95 % relative maximum humidity
Battery: LR41 (1.5V) / SR41 (1.5V)
Battery lifetime: approx. 2700 measurements (using a new battery)
IP Class: IP67
Reference to standards: EN 12470-3, clinical thermometers;
ASTM E112, IEC 60601-1; IEC 60601-1-2 (EMC);
IEC 60601-1-11

Expected service life: 5 years or 10000 measurements
This device complies with the requirements of the Medical Device Directive 93/42/EEC.
Technical alterations reserved.

Guarantee

This device is covered by a lifetime guarantee from the date of purchase. During this guarantee period, at our discretion, Microlife will repair or replace the defective product free of charge.

Opening or altering the device invalidates the guarantee.

The following items are excluded from the guarantee:

• Transport costs and risks of transport.

• Damage caused by incorrect application or non-compliance with the instructions for use.

• Damage caused by leaking batteries.

• Damage caused by accident or misuse.

• Packaging/storage material and instructions for use.

• Regular checks and maintenance (calibration).

• Accessories and wearing parts: Battery.

Should guarantee service be required, please contact the dealer from where the product was purchased, or your local Microlife service. You may contact your local Microlife service through our website: www.microlife.com/support

Compensation is limited to the value of the product. The guarantee will be granted if the complete product is returned with the original invoice. Repair or replacement within guarantee does not prolong or renew the guarantee period. The legal claims and rights of consumers are not limited by this guarantee.

Limpieza y desinfección

Para la desinfección en el entorno de uso doméstico, use un hisopo con alcohol isopropílico al 70% o un pañuelo de algodón humedecido con alcohol isopropílico al 70% para limpiar los contaminantes de la superficie de la sonda del terómetro (nota: considere la aplicación y las instrucciones de seguridad del desinfectante).

Siempre comience a limpiar desde el extremo de la sonda del terómetro (aproximadamente en el medio del terómetro) hacia el punto del terómetro. Luego, toña la sonda del terómetro (vea el número (5) en el dibujo) debe sumergirse en alcohol isopropílico al 70% durante al menos 5 minutos (máx. 24 horas). Despues de la inmersión, deje que el desinfectante se seque durante 1 minuto antes del próximo uso. Evite sumergir o limpiar la pantalla para evitar que se desvanezca.

El terómetro no está diseñado para uso profesional.

Sustitución de la batería

Cuando el símbolo «▼» (triángulo con la punta hacia abajo) aparece en la pantalla, la pila está baja y necesita cambiarse. Para cambiar la pila, levante la tapa (3) del compartimento de la pila del terómetro. Inserte la nueva pila de manera que el signo + quede mirando hacia arriba. Procure tener a mano una pila del mismo tipo. Las pilas se deben comprar en cualquier tienda de electricidad.

Especificaciones técnicas

- Tipo: Termómetro a medida máxima
Nivel de medición: 32.0 °C a 42.9 °C
Temp. < 32.0 °C: aparece «L» por low (demasiado baja)
Temp. > 42.9 °C: aparece «H» por high (demasiado alta)

Precisión de medición: ± 0.1 °C entre 34 °C y 42 °C
± 0.2 °C: 32.0 - 33.9 °C y 42.1 - 42.9 °C

Condiciones de funcionamiento: 10 - 40 °C; 15-95 % relative humedad relativa como máximo

Condiciones de almacenamiento: -25 - +60 °C; 15-95 % relative humedad relativa como máximo

Batería: LR41 (1.5V) / SR41 (1.5V)

Duración de la batería: aprox. 2700 mediciones (usando una batería nueva)

Clase IP: IP67

Referencia a los estándares: EN 12470-3, termómetros clínicos;

ASTM E112; IEC 60601-1; IEC 60601-1-2 (EMC);

IEC 60601-1-11

Vida útil esperada: 5 años o 10000 mediciones

Este dispositivo está en conformidad con los requisitos de la Directiva 93/42/CEE relativa a productos sanitarios.

Reservado el derecho a realizar modificaciones técnicas.

Garantía

Este dispositivo está cubierto por una garantía de por vida a partir de la fecha de compra. Durante este período de garantía, a nuestra discreción, Microlife reparará o reemplazará el producto defectuoso de forma gratuita.

No intente realizar mediciones rectales en personas con trastornos rectales. Hacerlo puede agravar o peorar el trastorno.

Asegúrese de que los niños no utilicen el dispositivo sin supervisión, puesto que podrían tragarse algunas de las piezas más pequeñas. Tenga en cuenta el riesgo de estrangulamiento en caso de que este dispositivo se suministre con cables o tubos.

No use el dispositivo cerca de fuentes cárnicas tales como teléfonos móviles o equipos de radio. Mantenga el dispositivo a una distancia mínima de 3.3 m de estos aparatos cuando lo utilice.

• Proteja el dispositivo de impactos y caídas!

• Evite doblar la sonda del terómetro más de 45 °.

• Evite someter el instrumento a una temperatura ambiente superior a 50 °C. El instrumento NVRUA debe ser herido.

• Use sólo los desinfectantes comerciales enumerados en la sección «Limpieza y desinfección» para limpiar el dispositivo y evitar daños en el dispositivo.

• Recomendamos que la precisión de este dispositivo se pruebe cada dos años después de un impacto mecánico (por ejemplo, si se cayó). Póngase en contacto con su servicio local Microlife para organizar la prueba.

ADVERTENCIA: El resultado de medición dado por este dispositivo no es un diagnóstico! No confíe sólo en el resultado de la medición.

Nettoyage et désinfection

Pour une désinfection domestique, utilisez un tampon ou un mouchoir en coton imbibé d'alcool isopropylique à 70% pour enlever les polluants en surface de la sonde (remarque: lisez et tenez compte des consignes de sécurité du fabricant du désinfectant). Toujours commencer par la fin de la sonde du thermomètre (environ au milieu du thermomètre) et revenez vers la pointe. Ensuite, plongez toute la sonde (voir numéro (5) sur le dessin) dans l'alcool isopropylique à 70% pendant au moins 5 minutes (max. 24 heures). Evitez d'immerger ou d'essuyer l'écran de lecture pour éviter de le décolorer. Après immersion, rincez et laissez sécher la sonde pendant 1 minute avant sa prochaine utilisation.

Le thermomètre n'est pas destiné à un usage professionnel.

Remplacement de la pile

Lorsque le symbole «▼» (triangle inverse) s'affiche, la pile est déchargée et doit être changée. Pour effectuer son remplacement, déchargez le tout et éteignez-le.

• Les suivantes articles sont exclus des garanties de la garantie:

• Costos de transporte y riesgos de transporte.

• Daños causados por la aplicación incorrecta o el incumplimiento de las instrucciones de uso.

• Daño causado por fuerzas de baterías.

• Material de embalaje / plástico y accesorios de batería.

• Accesorios y piezas de desgaste: Batería.

• Tapones para los orificios de las baterías.

• Comprobaciones periódicas y mantenimiento (calibración).

• Reparación y mantenimiento (calibración).

• Piezas aplicadas tipo BF.

Puesta en marcha del termómetro

Para encender el termómetro, pulse el botón ON/OFF (1) un breve pitido o señal de bip que indica que el termómetro está encendido. Se realiza una prueba de la pantalla. Todos los iconos deben aparecer en la pantalla.

• Siempre que la temperatura ambiente sea inferior a 32 °C, una «L» fija y un «C» parpadearán aparecerán en la pantalla (2). Ahora el termómetro está preparado para realizar la medición de la temperatura.

Prueba de funcionamiento

Para comprobar el termómetro se comprueba automáticamente cada vez que se enciende. En caso de detectar un fallo de funcionamiento (medición imprecisa), se indica mediante «ERR» en la pantalla la secuencia de los íconos (número (5) en el diseño).

• Si no es posible realizar ninguna función, se renueva el período de garantía. Los reclamos y derechos legales de los consumidores no están limitados por esta garantía.

Características técnicas

- Tipo: Termómetro a máxima
Plage de mesure: 32.0 °C à 42.9 °C
Lun «L» s'affiche pour les températures inférieures à 32.0 °C
Lun «H» s'affiche pour les températures supérieures à 42.9 °C

Précision: ± 0.1 °C entre 34 °C et 42 °C
± 0.2 °C: 32.0



Descrição do termômetro

- ① Botão ON/OFF
- ② Visor
- ③ Tampa do compartimento da pilha
- ④ Sensor de Medição / Ponta de medição
- ⑤ Zona de Desinfecção e limpeza (Apenas sonda do termômetro)

Instruções de segurança importantes

• Siga as instruções de uso. Este documento fornece informações importantes de manuseamento e segurança do produto em relação a este dispositivo. Leia atentamente este documento antes de usar o dispositivo e guarde-o para referência futura.

• Este dispositivo deve ser usado apenas no corpo humano: via oral, rectal ou axilar. Não tente fazer a medição da temperatura em qualquer outra zona, como as orelhas, pois pode resultar em leituras falsas e algum dano.

• Não utilize este dispositivo se achar que está danificado ou se observar algo anormal no dispositivo.

• Recomendamos limpar este dispositivo de acordo com as instruções de limpeza, antes da primeira utilização, para higiene pessoal. • É necessário respeitar sempre o tempo de medição mínimo até o sinal sonoro ser emitido!

Considerar que diferentes zonas de mediação de temperatura requerem a continua utilização mesmo após o som, «Métodos de medição / Temperatura corporal normal».

• Não procure a temperatura do reto de uma pessoa com problemas retais. Pode levar a um agravamento da situação.

• Certifique-se de que não deixa o dispositivo ao alcance das crianças, algumas peças são muito pequenas e podem ser engolidas. Esteja atento ao risco de estrangulamento no caso deste dispositivo ser fornecido com cabos ou tubos.

• Não utilize o dispositivo na proximidade de campos electromagnéticos fortes, tais como, televisões ou instalações radiofónicas. Mantenha uma distância mínima de 3,3 m a partir dos dispositivos mencionados quando se utiliza este dispositivo.

• Proteja o instrumento contra impactos e quedas! • Evitar dobrar a sonda do termômetro mais de 45°!

• Evitar temperaturas ambientes superiores a 60 °C. NUNCA ferva o instrumento!

• Utilize apenas desinfetantes comerciais listados na secção «Limpeza e desinfecção» para limpeza do dispositivo e de forma a evitar danos no mesmo.

• Recomendamos que este dispositivo seja testado após 2 anos ou impato mecânico (ex.: Cai no Chão). Por favor, contate o representante da marca Microlife para resolver a situação.

Aviso: O resultado da medição fornecido por este dispositivo não é um diagnóstico! Não confie apenas no resultado da medição.

As pilhas e dispositivos electrónicos têm de ser eliminados em conformidade com os regulamentos locais aplicáveis, uma vez que não são considerados resíduos domésticos.

Leia atentamente este manual de instruções antes de utilizar o dispositivo.

Peça aplicada tipo BF

Ligar o termômetro

Para ligar o termômetro, pressione o botão ON/OFF ①; um breve sinal sonoro indica que o termômetro está lido (ON). É efetuado um teste no visor. Deverão visualizar-se todos os ícones.

A última medição efetuada será indicada no visor ② automaticamente durante 2 segundos com o ícone «M».

Em seguida, a uma temperatura ambiente inferior a 32 °C, só apresentados os símbolos «C» e «C» a piscar no mostrador ②. O termômetro pode agora ser utilizado.

Teste de funcionamento

O funcionamento correto do termômetro é testado automaticamente quando se o instrumento é ligado. Se for detetada qualquer anomalia (medição incorreta), o visor indicará a informação «ERR», ficando impossibilitada a medição. Caso esta situação se verifique, é necessário substituir o termômetro.

Utilização do termômetro

Escolha o local de medição preferido. Ao efetuar uma medição, a temperatura atual é visualizada constantemente e o símbolo «C» é apresentado a piscar. Se ouvir o sinal sonoro 10 vezes e o símbolo «C» deixar de piscar, o valor final da temperatura foi determinado e é possível ler-se agora o resultado final.

São emitidos 10 breves sinos sonoros quando a temperatura for superior a 37,5 °C para avisar o paciente de que poderá ter febre. Referência: temperatura oral.

Para alcançar resultados comparáveis permita 1 minuto de intervalo entre as medições.

Para prolongar a duração da pilha, desligue o termômetro pressionando por breves momentos o botão ON/OFF ①. Caso contrário, o termômetro desliga-se automaticamente depois 10 minutos.

Métodos de medição / Temperatura corporal normal

• Dobraço do braço (axilar) / 34,7 - 37,3 °C

Higienize a axila com uma toalha seca. Coloque o sensor de medição ④ sob o braço no centro da axila, de modo a que a ponta do dispositivo toque na pele, e posição o braço próximo ao corpo. Isto garante que o ar ambiente não afeta a leitura. Porque a medição na axila, leva mais tempo para atingir uma temperatura estável, neste modo deve aguardar pelo menos 5 minutos, independentemente do sinal sonoro.

• Na boca (oral) / 34,7 - 37,3 °C

Não ingira ou beba alguma coisa ou frio 10 minutos antes da medição. A boca deve manter-se fechada 2 minutos depois do começo da leitura.

Coloque o termômetro num dos lados sob a língua, à esquerda ou à direita do freio da língua. O sensor de medição ④ tem de estar em contacto com a mucosa. Feche a boca e respire normalmente pelo nariz para evitar que a medição seja influenciada pela inspiração/expiração.

Se isso não for possível devido a vias aéreas bloqueadas, outro método de medição deve ser utilizado.

Tempo de medição aproximado: 10 segundos!

Introduza cuidadosamente o sensor de medição ④ do termômetro 2 a 3 centímetros do ánus.

Recomenda-se a utilização de uma tampa de sonda (descartável) e a utilização de um lubrificante.

Caso não tenha certeza de como realizar este método de medição, consulte um profissional de saúde para obter ajuda.

Tempo de medição aproximado: 10 segundos!

Limpeza e desinfecção

Para desinfecção do dispositivo em casa, utilize um cotonete com álcool isopropílico 70% ou com um algodão húmido com 70% álcool

isopropílico para limpar sujidade da sonda e superfície do termômetro ao longo do seu comprimento (nota: considere a instrução da medida de aplicação e segurança do fabricante). Limpe sempre a sonda do termômetro do fim para o início (aproximadamente até ao meio do termômetro). Seguidamente a sonda do termômetro (ver imagem ⑤) deve ser imersa num banho de álcool isopropílico 70%, pelo menos 5 minutos (máximo 24 horas). Depois da imersão, deixe o desinfetante secar durante 1 minuto antes da próxima utilização. Evite a imersão ou imersão do ecrã para protegê-lo de desbotar.

O termômetro não é recomendado para uso profissional.

Substituição da pilha

Quando o símbolo ▶ (trinquelto invertido) for apresentado no mostrador a pilha está descarregada e necessita de ser substituída. Para substituir a pilha, retire a tampa do compartimento da pilha ③ do termômetro. Introduza a nova pilha colocando o sinal + virado para cima. Certifique-se de que se trata de uma pilha do mesmo tipo. As pilhas podem ser adquiridas em qualquer loja de material elétrico.

Especificações técnicas

Tipo:

Termômetro de máxima

Gama de medição:

32,0 °C a 42,9 °C

Temp. < 32,0 °C é visualizado o símbolo «L» correspondente à temperatura baixa (demasiado baixa)

Temp. > 42,9 °C é apresentado o símbolo «H» correspondente à temperatura elevada (demasiado elevada)

Precisão da medição:

± 0,1 °C entre 34 °C e 42 °C

± 0,2 °C, 32,0 - 33,9 °C e 42,1 - 42,9 °C

Condições de funcionamento:

10 - 40 °C; 15-95 % humidade relativa máxima

Condições de acondicionamento:

-25 - +60 °C; 15-95 % humidade relativa máxima

Pilha:

LR41 (1.5V) / SR41 (1.55V)

Duração da pilha:

aprox. 2700 medições (usando uma pilha nova)

Classe IP:

IP67

Normas de referência:

EN 12470-3, termômetros clínicos;

ASTM E112, IEC 60601-1; IEC 60601-1-2 (EMC); IEC 60601-11

Duração expectável de utilização:

5 anos ou 10000 medições

Meetsrichtlijn / Normativa Europeia

Onder de oksel (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de arme (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de mond (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °C

Onder de ar (auxiliar) / 34,7 - 37,3 °